

iCare PATIENT2

العربية



iCare PATIENT2

دليل التعليمات لنظام التشغيل iOS

icare

Rx Only (U.S.)

حقوق الطبع والنشر

المعلومات الواردة في هذه الوثيقة قابلة للتغيير دون سابق إشعار. في حالة حصول تعارض فيما يتعلق بالوثيقة المترجمة، فإن العمل يسري بالإصدار باللغة الإنجليزية.

يتوافق هذا الجهاز مع:

توجيه الأجهزة الطبية 93/42/EEC

ينطبق دليل التعليمات هذا على برنامج iCare PATIENT2 إصدار 1.1.x، حيث إنَّ x عبارة عن رقم مراجعة صيانة لا تأثير لها على دليل التعليمات هذا.

© حقوق الطبع والنشر لعام 2021 محفوظة لـ Icare Finland Oy. جميع الحقوق محفوظة. إن Icare علامة تجارية مسجلة لشركة Icare Finland Oy، وجميع العلامات التجارية الأخرى مملوكة لأصحابها المعنيين. صُنِعَ في فنلندا.

Android هي علامة تجارية مسجلة أو علامة تجارية لشركة Google Inc. وGoogle Play هي علامة تجارية لشركة Google LLC. App Store هي علامة تجارية لشركة Apple Inc.

إن علامة وشعارات كلمة Bluetooth® هي علامات تجارية مسجلة مملوكة لشركة Bluetooth SIG, Inc. وأي استخدام لهذه العلامات من قبل Icare Finland Oy هو بموجب ترخيص. العلامات التجارية والأسماء التجارية الأخرى هي لأصحابها المعنيين

iCare Finland Oy

Äyritie 22

01510 Vantaa, Finland

الهاتف: +358 0 9775 1150

www.icare-world.com, info@icare-world.com




المحتويات


1. الغرض من الاستخدام..... 4
2. تنبيهات السلامة..... 4
3. مقدمة..... 5
4. متطلبات النظام لتطبيق iCare PATIENT2..... 6
5. الحصول على بيانات تسجيل الدخول لتطبيق iCare..... 6
6. تثبيت التطبيق..... 7
7. توصيل جهازك المحمول بجهاز قياس ضغط العين باستخدام Bluetooth®..... 7
 - 7.1 تشغيل جهاز قياس ضغط العين..... 7
 - 7.2 إقران جهاز قياس ضغط العين بهاتفك المحمول..... 7
8. نقل بيانات القياس..... 8
9. عرض نتائج القياس..... 8
 - 9.1 وظيفة الرسم البياني..... 8
 - 9.2 وظيفة القوائم..... 10
10. تغيير إعدادات iCare PATIENT2..... 10
11. تسجيل الخروج من iCare PATIENT2..... 10
12. كشف الأخطاء وإصلاحها..... 11
13. الوصف الفني..... 13
14. الرموز..... 14


1. الغرض من الاستخدام

iCare PATIENT2 (TS05) هو تطبيق للهواتف المحمولة مخصص لنقل بيانات القياس الخاصة بالعيون إلى ICare CLINIC أو إلى نظام خارجي. كما أن للتطبيق القدرة على عرض بيانات القياس الخاصة بالعين والمساعدة في التدبير العلاجي للجلوكوما. معد للاستخدام من قِبَل أخصائيي الرعاية الصحية والأشخاص غير المختصين.

2. تنبيهات السلامة

تحذير! تأكد من ضبط الوقت والتاريخ الصحيحين على الهاتف المحمول الذي تم تثبيت تطبيق iCare PATIENT2 عليه. 

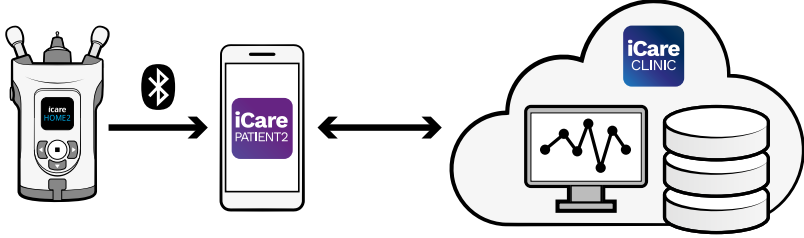
تحذير! قبل أخذ القياسات، قم بتحديث ساعة جهاز قياس ضغط العين إلى التوقيت المحلي الخاص بك، يدويًا من إعدادات جهاز قياس ضغط العين، أو تلقائيًا عن طريق توصيل جهاز قياس ضغط العين بتطبيق iCare PATIENT2. 

تدبير وقائي! قم بالإبلاغ عن أي حوادث خطيرة تتعلق بجهاز قياس ضغط العين إلى السلطة الصحية المختصة لديك والشركة المصنعة أو ممثلها. 

3. مقدمة

يتكون نظام برامج iCare مما يلي:

- جهاز قياس ضغط العين من (iCare HOME2) ، والمستخدم لقياس ضغط العين
- تطبيق الهاتف المحمول iCare PATIENT2 الذي يمكن من خلاله للمرضى وأخصائيي الرعاية الصحية عرض بيانات القياس ونقلها وتخزينها في iCare CLINIC أو في خدمة iCare CLOUD
- iCare CLINIC، وهي خدمة برمجية تستند في عملها على متصفح شبكة الإنترنت وتتيح لأخصائيي الرعاية الصحية وللمرضى عرض بيانات القياس



يمكن استخدام iCare CLOUD لتخزين نتائج قياس ضغط العين المنقولة من iCare HOME أو iCare PATIENT2 وذلك باستخدام iCare PATIENT2. يمكن للمرضى تخزين بيانات قياس ضغط العين الخاصة بهم في حساب خاص في خدمة iCare CLOUD، وذلك في حال عدم تسجيل جهاز قياس ضغط العين لديهم في حساب iCare CLINIC الخاص بأخصائيي الرعاية الصحية.

لعرض نتائج القياس باستخدام تطبيق PATIENT2، يجب تسجيل الدخول باستخدام بيانات تسجيل الدخول لـ iCare الخاصة بك. للحصول على معلومات حول كيفية الحصول على بيانات تسجيل الدخول لـ iCare، راجع الفصل "5. Obtain iCare credentials".

تمنع بيانات تسجيل الدخول الخاصة بك من أن يقوم الآخرون بالاطلاع على نتائج القياس الخاصة بك. إذا نهبك التطبيق بأن بيانات تسجيل الدخول غير صحيحة، فذلك يعني أنك قد قمت بإدخال كلمة مرور خاطئة، أو عنوان بريد إلكتروني خاطئ، أو ربما تكون كلمة المرور قد سُرقت. لا تُفصح عن كلمة المرور الخاصة بك إلى أي شخص آخر.

إذا كنت أخصائي رعاية صحية فيمكن استخدام iCare PATIENT2 فقط لنقل نتائج قياس ضغط العين إلى عيادة iCare CLINIC. لا يظهر iCare PATIENT2 نتائج القياس باستخدام حساب iCare CLINIC محترف. لمزيد من المعلومات حول كيفية تشغيل أجهزة HOME2، راجع دليل التشغيل للجهاز.

4. متطلبات النظام لتطبيق iCare PATIENT2

- iPhone أو iPad
- نظام التشغيل iOS 12 أو نظام تشغيل أحدث
- اتصال بالإنترنت

لضمان أن يعمل تطبيق iCare PATIENT2 جيّدًا، احرص دائمًا على تثبيت آخر تحديثات البرامج المتاحة لجهازك المحمول ولتطبيق iCare PATIENT2.

5. الحصول على بيانات تسجيل الدخول لتطبيق iCare

لعرض نتائج القياس باستخدام تطبيق iCare PATIENT2، يجب تسجيل الدخول باستخدام بيانات تسجيل الدخول لـ iCare. إذا كان جهاز قياس ضغط العين iCare HOME2 مسجلًا في حساب CLINIC تابع لعيادة أو لمستشفى، قم بالاتصال بالعيادة أو المستشفى للحصول على بيانات تسجيل الدخول.

ملاحظة لأخصائيي الرعاية الصحية: يمكن إنشاء بيانات تسجيل دخول المريض لـ iCare CLINIC من ضمن علامة التبويب المسماة بملف تعريف المريض (Patient profile)، وذلك ضمن قسم حساب المستخدم (User account)، من خلال تزويد عنوان البريد الإلكتروني للمريض. سوف يتلقى المريض دعوة عبر رسالة بريد إلكتروني تتضمن رابطًا لإنشاء كلمة مرور.

إذا لم يكن جهاز قياس ضغط العين iCare HOME أو iCare HOME2 مسجلًا في حساب CLINIC تابع لعيادة أو لمستشفى، فستحتاج إلى تسجيل جهاز قياس ضغط العين في iCare CLOUD لتتمكن من استخدام تطبيق iCare PATIENT2. يرجى مراجعة دليل بدء الاستخدام الذي تم توريده مع جهاز قياس ضغط العين iCare HOME2، وذلك للحصول على التعليمات حول طريقة تسجيل جهاز قياس ضغط العين. سوف تحصل على بيانات تسجيل الدخول لتطبيق iCare خلال عملية التسجيل.

إذا كنت بحاجة للمساعدة، قم بالاتصال بأخصائي الرعاية الصحية الخاص بك أو بموزع جهاز قياس ضغط العين المعتمد لديك أو بـ iCare.

ملاحظة! لا يمكن استخدام بيانات تسجيل المستخدم المهني المتخصص في iCare CLINIC (الطبيب، أو المدرب، أو الإداري) لتسجيل الدخول إلى تطبيق PATIENT2. يستخدم تطبيق PATIENT2 فقط لمراجعة نتائج مريض واحد فقط، باستخدام بيانات اعتماد CLINIC الخاصة به. يستخدم التطبيق أيضًا لتحميل بيانات القياس من جهاز أو أجهزة (s) iCare HOME2 إلى iCare CLINIC، وفي هذه الحالة لا يلزم تسجيل الدخول إلى PATIENT2.

6. ثبّت التطبيق

1. افتح تطبيق App Store على جهازك المحمول.
2. ابحث عن iCare PATIENT2.
3. اتبع تعليمات التثبيت المعروضة على الشاشة.

7. توصيل جهازك المحمول بجهاز قياس ضغط العين باستخدام Bluetooth®

7.1. تشغيل جهاز قياس ضغط العين

ملاحظة! يتوافق اتصال Bluetooth مع جهاز قياس ضغط العين iCare HOME2 فقط.

ملاحظة! iCare HOME يتوافق مع أجهزة Android المحمولة فقط.

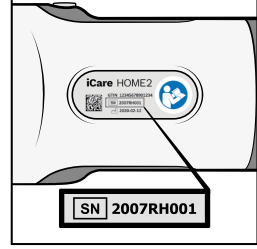
قد تكون وظيفة Bluetooth منشطة على جهاز قياس ضغط العين أصلاً. يمكنك التحقق من وضعية وظيفة Bluetooth في الجهاز وتشغيلها إذا لزم الأمر باتباع هذه التعليمات.

1. لتشغيل جهاز قياس ضغط العين، اضغط على  إلى أن تسمع صوت صافرة.
2. اضغط على زر  حتى ترى **SETTINGS (الإعدادات)** على شاشة الجهاز، واضغط بعدها على .
3. اضغط على زر  حتى ترى كلمة **BLUETOOTH** (بلوتوث)، ثم اضغط على .
4. إذا كانت وظيفة Bluetooth غير مفعلة عند التشغيل، فاضغط على  إلى أن تظهر **TURN ON (تشغيل)** على الشاشة، ثم اضغط على .

7.2. قم بربط جهاز قياس ضغط العين بهاتفك المحمول

1. انتقل إلى إعدادات جهازك المحمول وقم بتشغيل وظيفة الاتصال عبر البلوتوث Bluetooth.
2. افتح تطبيق iCare PATIENT2 وانقر فوق زر **START USING THE APP (بدء استخدام التطبيق)**.
3. حدد منطقة إقامتك والخيار الصحيح للموقع الذي سيتم فيه تخزين بيانات ضغط العين.
4. اقرأ شروط الخدمة ووافق على شروط الاستخدام وعلى شروط معالجة بياناتك الشخصية، وذلك عن طريق اختيار الخانات ذات الصلة.
5. انقر على زر **CONTINUE (متابعة)**.
6. انقر على **SCAN DEVICES (البحث عن أجهزة)**. إذا طلب التطبيق إذناً لاستخدام وظيفة البلوتوث (Bluetooth)، فانقر على زر **OK (موافق)**.

7. قم باختبار الجهاز الصحيح من قائمة أجهزة قياس ضغط العين iCare HOME2 التي تم اكتشافها. تأكد من تطابق الرقم التسلسلي للجهاز المعروض على شاشة الجهاز المحمول مع الرقم الموجود في الجزء الخلفي من الجهاز. ستجد الرقم التسلسلي على الجهاز مميّزًا بالحرفين SN.



8. انقر على زر **PAIR TONOMETER (إقران جهاز قياس ضغط العين)**.
9. عند طلب الربط عبر وظيفة البلوتوث Bluetooth، أدخل رمز التحقق الشخصي PIN والذي يظهر على شاشة جهاز قياس ضغط العين، وانقر فوق زر **Pair (إقران)**.
10. بعد ربط جهاز قياس ضغط العين مع جهازك المحمول بنجاح انقر على زر **CONTINUE (متابعة)** في شاشة تطبيق PATIENT2.
- يمكنك الآن النقر على زر **SYNC (مزامنة)** لنقل نتائج القياس من جهاز قياس ضغط العين إلى iCare CLINIC أو iCare CLOUD للاطلاع على نتائج القياس السابقة.

8. انقل بيانات القياس

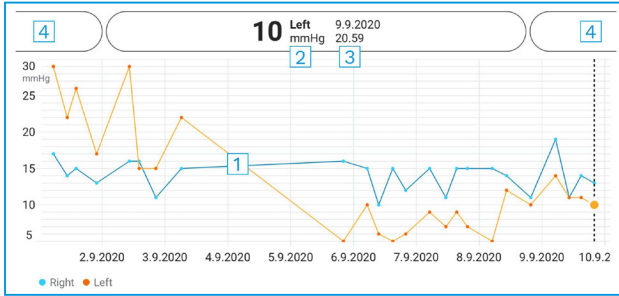
1. قم بتشغيل جهاز قياس ضغط العين.
 2. افتح تطبيق PATIENT2، على جهازك المحمول.
 3. اضغط على زر **SYNC (مزامنة)** لنقل قياساتك من جهاز القياس إلى جهازك المحمول.
- قد يستغرق نقل نتائج القياس بضع دقائق وذلك وفقاً لقوة الاتصال بالشبكة. سترى رسالة بعدد القياسات المنقولة "[number of] measurement transferred" (عدد القياسات المنقولة) أو رسالة "no new measurements" (لا توجد قياسات جديدة) وذلك بمجرد الانتهاء من نقل البيانات.
- تبقى نتائج القياس في جهاز قياس ضغط العين iCare HOME2 بعد نقل بيانات القياس.

9. عرض نتائج القياس الخاصة بك

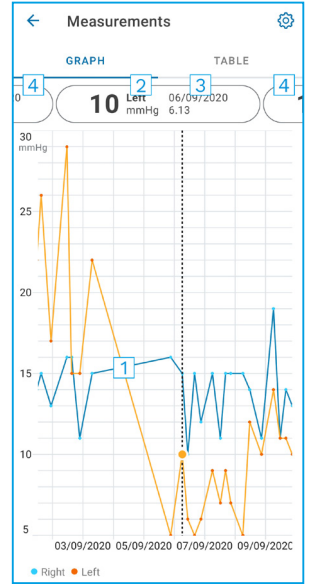
9.1. وظيفة الرسم البياني

1. افتح تطبيق iCare PATIENT2 على جهازك المحمول.
2. إن لم يكن دخولك مسجلاً بعدُ، فانقر على زر **LOGIN (تسجيل الدخول)**، وأدخل بيانات تسجيل iCare. للحصول على معلومات حول طريقة الحصول على بيانات اعتماد iCare، راجع الفصل "5".
3. انقر فوق زر **MEASUREMENTS (القياسات)**.

يُظهر الرسم البياني الأزرق قياسات العين اليمنى ويُظهر الرسم البياني البرتقالي قياسات العين اليسرى. يمكن عرض الرسم البياني رأسياً أو أفقياً.



- 1: القياس الذي تم تحديده على الرسم البياني
- 2: نتيجة القياس الذي تم تحديده بوحدة الملم الزئبقي
- 3: تاريخ القياس ووقته
- 4: انقر لفتح القياس السابق أو التالي





للتمرير عبر الرسم البياني، حرّك إصبعك عبر الشاشة.

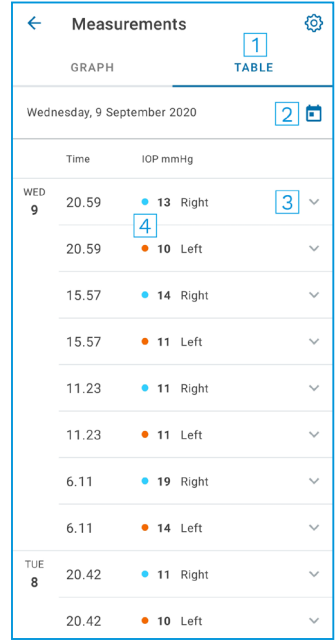
لتكبير الرسم البياني أو لتصغيره، اضغط على الشاشة التي تعمل باللمس بإصبعين ثم باعدهما أو قَرّبهما أفقياً.

لمعرفة نتيجة كل قياس انقر فوق النقاط الموجودة على الرسم البياني. يمكنك أيضًا تمرير نتائج القياس بإصبعك لرؤية النتيجة التالية أو النتيجة السابقة.

إذا تم وضع علامة ◆ على قياس ما، فهذا يعني أن قيمة القياس خارج النطاق المحدد. اضغط على ◆ لرؤية نتيجة القياس.

9.2. وظيفة القوائم


- 1: انقر فوق **Table (الجدول)** لعرض القياسات بتنسيق القائمة
- 2: حدد التاريخ من 
- 3: انقر على  لعرض جودة القياس
- 4: تظهر النقطة الزرقاء قياسات العين اليمنى، وتظهر النقطة البرتقالية قياسات العين اليسرى.



Measurements	
GRAPH	TABLE
Wednesday, 9 September 2020	
Time	IOP mmHg
WED 9	20.59 13 Right
	20.59 10 Left
	15.57 14 Right
	15.57 11 Left
	11.23 11 Right
	11.23 11 Left
	6.11 19 Right
	6.11 14 Left
TUE 8	20.42 11 Right
	20.42 10 Left

للتمرير عبر القائمة، حرّك إصبعك رأسياً عبر الشاشة.

10. تغيير إعدادات iCare PATIENT2

من قائمة Home (الرئيسية) اضغط على  < Settings (الإعدادات).

لتحديد القيم التي سيتم عرضها في الرسم البياني، انقر على **Max value in graph (أقصى قيمة في الرسم البياني)** أو على **Min value in graph (أدنى قيمة في الرسم البياني)**، وحدد القيمة الجديدة.

إذا كنت تريد استخدام جهاز قياس ضغط عين آخر مع التطبيق، فانقر على **Change the tonometer (تغيير جهاز قياس ضغط العين)**. يتم تسجيل خروجك تلقائيًا من التطبيق.

11. تسجيل الخروج من iCare PATIENT2

أثناء الاستخدام اليومي لا تحتاج إلى تسجيل الخروج من التطبيق. إلا أنه إذا راودتك مخاوف بشأن الخصوصية فأحرص على تسجيل الخروج من التطبيق لمنع الغير من الاطلاع على نتائج القياس الخاصة بك.

من قائمة Home (الرئيسية) اضغط على زر ≡ < Settings (الإعدادات) < Logout (تسجيل الخروج).

عند تسجيل الخروج، يظل بإمكانك نقل القياسات من جهاز قياس ضغط العين إلى iCare CLINIC أو iCare CLOUD، ولكن لا يمكن رؤيتها على جهازك المحمول.

إذا لم تُعد بحاجة إلى استخدام تطبيق iCare PATIENT2، فيمكنك إلغاء تثبيته. لن يؤدي إلغاء تثبيت التطبيق إلى حذف بيانات قياس ضغط العين الخاصة بك من iCare CLINIC أو من iCare CLOUD.

12. اكتشاف المشاكل وحلها

تلميح: للحصول على معلومات الاتصال، مثل عناوين البريد الإلكتروني الخاصة بتطبيق iCare انقر على ≡ < Info (معلومات).

المصدر	التفسير المحتمل والحل
تظهر رسالة خطأ Cannot scan for devices (لا يمكن البحث عن الأجهزة) .	1. قم بتشغيل اتصال Bluetooth على جهازك المحمول. 2. امنح iCare PATIENT2 الإذن لاستخدام وظيفة Bluetooth على جهازك المحمول: اذهب إلى Settings (الإعدادات) في جهازك المحمول < iCare PATIENT2 ، وقم بتشغيل وظيفة Bluetooth.
تظهر رسالة الخطأ Error during pairing (خطأ أثناء الاقتران) .	1. تأكد من أن جهازك المحمول متصل بشبكة. 2. قم بإقران الجهاز مع جهازك المحمول، وتأكد من إدخال رمز التحقق الشخصي PIN الصحيح لدى طلب الإقران عن طريق Bluetooth. 3. تأكد من كون الجهاز في وضع التشغيل، وتأكد من كون وظيفة اتصال Bluetooth في وضع التشغيل في كل من جهاز قياس ضغط العين وجهازك المحمول. 4. تأكد من أن استخدام وظيفة البلوتوث مسموح به على جهازك المحمول.

المصدر	التفسير المحتمل والحل
لقد قمت بنقل القياسات من جهاز قياس ضغط العين، ولكن تعذر عليك رؤيتها في نتائج القياس.	1. تأكد من أن جهاز القياس مسجلٌ باسمك. اتصل بأخصائي الرعاية الصحية لديك أو بموزع أجهزة قياس ضغط العين أو ب iCare. 2. تحقق أيضًا من أن ساعة جهاز قياس ضغط العين تعرض الوقت الصحيح. إن لم تكن ساعة الجهاز تعرض الوقت الصحيح، فقم بنقل بيانات القياس مرة واحدة من جهاز قياس ضغط العين إلى جهازك المحمول. يتم تحديث ساعة جهاز قياس ضغط العين أثناء النقل.
تظهر رسالة Error while reading measurements from tonometer (خطأ أثناء قراءة القياسات من جهاز قياس ضغط العين).	1. تأكد من كون جهاز القياس في وضع التشغيل، وتأكد من كون وظيفة اتصال Bluetooth في وضع التشغيل في كل من جهاز قياس ضغط العين وجهازك المحمول. 2. تأكد من أنك منحت iCare PATIENT2 الإذن باستخدام Bluetooth على جهازك المحمول: انتقل إلى Settings (الإعدادات) على الجهاز المحمول < iCare PATIENT2، وقم بتشغيل Bluetooth.
تظهر رسالة Error while sending measurements to CLINIC (خطأ أثناء إرسال القياسات إلى CLINIC).	تأكد من كون جهازك المحمول متصل بشبكة.
إذا ظهرت لك رسالة Connection error to server (خطأ في الاتصال بالخادم) . لا يمكن تحميل القياسات.	1. تأكد من كون جهازك المحمول متصل بشبكة. 2. أغلق شاشة عرض القياسات وافتحها مرة أخرى. ستظهر لك رسالة الخطأ نفسها إذا قمت بتسجيل الدخول إلى تطبيق iCare PATIENT2 باستخدام بيانات تسجيل الدخول ل CLINIC والخاصة بأخصائي الرعاية الصحية، بدلاً من بيانات تسجيل الدخول الخاصة بالمريض.
تظهر رسالة User is not authorized (المستخدم غير مصرح له) . لا يمكن تحميل القياسات.	انتهت جلسة تسجيل الدخول. قم بتسجيل الدخول مرة أخرى.
تظهر رسالة Tonometer has not been registered (لم يتم تسجيل جهاز قياس ضغط العين) .	يجب تسجيل جهاز القياس. راجع الفصل "5. Obtain iCare credentials" للحصول على معلومات حول كيفية تسجيل جهاز قياس ضغط العين.
تظهر رسالة Login failed due to an unexpected error (تعذر تسجيل الدخول بسبب خطأ غير متوقع) .	1. تأكد من كون جهازك المحمول متصل بشبكة. 2. حاول تسجيل الدخول إلى تطبيق iCare PATIENT2 مرة أخرى. إذا استمرت المشكلة، فاتصل بأخصائي الرعاية الصحية لديك أو بموزع أجهزة قياس ضغط العين أو ب iCare.

المصدر	التفسير المحتمل والحل
تظهر رسالة Invalid credentials (بيانات الاعتماد غير صالحة).	1. تأكد من صحة عنوان بريدك الإلكتروني وكلمة المرور. 2. حاول تسجيل الدخول إلى تطبيق iCare PATIENT2 مرة أخرى. إذا استمرت المشكلة، فاتصل بأخصائي الرعاية الصحية لديك أو بموزع أجهزة قياس ضغط العين أو ب iCare.
أنت بحاجة إلى مساعدة بشأن تطبيق iCare PATIENT2.	اتصل بأخصائي الرعاية الصحية لديك أو بموزع أجهزة قياس ضغط العين أو ب iCare.

إذا كان تطبيق iCare PATIENT2 لا يعمل بشكل صحيح، أو عند رصدك لأخطاء في دليل التعليمات هذا، ينصح بالتواصل مع info@icare-world.com، وإذا كنت موجودًا في الولايات المتحدة، فقم بالتواصل مع infoUSA@icare-world.com

13. الوصف الفني

عند توصيل جهاز قياس iCare HOME2 بجهاز محمول من خلال اتصال Bluetooth يقرأ تطبيق iCare PATIENT2 نتائج قياس ضغط العين من جهاز القياس. ينقل التطبيق أيضًا النتائج ويخزنها في قاعدة بيانات iCare CLINIC أو iCare CLOUD على الإنترنت، باستخدام ميزة توصيل البيانات المتوفرة في جهازك المحمول. ويستخدم التطبيق أيضًا ميزة توصيل البيانات المتوفرة في جهازك المحمول لقراءة نتائج القياس من قاعدة البيانات، حيث أنه يتم تخزين النتائج في قاعدة البيانات فقط، وليس على الجهاز المحمول. لا تقم بتوصيل جهاز هاتفك المحمول بتطبيق iCare PATIENT2 المثبت على شبكة تكنولوجيا المعلومات الخاصة بأخصائي الرعاية الصحية والتي يتم توصيل أجهزته الطبية أو البرامج الخاصة به عليها. يمكن لجهاز الهاتف المحمول والمثبت عليه تطبيق iCare PATIENT2 استخدام أي اتصال إنترنت متوفر، على أن يسمح باتصالات بروتوكول HTTPS.

إذا فشلت عملية توصيل البيانات، فلن يكون من الممكن نقل نتائج القياس من جهاز قياس ضغط العين iCare HOME2 إلى قاعدة بيانات iCare CLINIC، ولن يكون من الممكن عرض نتائج القياس. يتم عرض نتائج قياس ضغط العين بوحدة المليمتر الزئبقي وبدقة مليمتر واحد من الزئبق. إن المدى المتاح على المحور y هو من 5 ملم زئبقي إلى 50 ملم زئبقي.

14. الرموز

المُصنع	
تحذير	
يَقْصُرُ القانون الفيدرالي (الأمريكي) بيع هذا الجهاز على الطبيب، أو بأمر منه، أو بأمر من الممارس الحاصل على ترخيص معتمد.	الجهاز يستخدم فقط بتوجيهات طبيب حاصل على ترخيص معتمد وتحت إشرافه.
علامة CE	
المنتج هو جهاز طبي	

30/09/2021

TS05-011-EN-2.0

Icare USA, Inc.

4700 Falls of Neuse Rd. Ste 245
رالي، كارولاينا الشمالية. 27609
الهاتف: +1 888.422.7313
الفاكس: +1 877.477.5485
infoUSA@icare-world.com

iCare Finland Oy

Äyritie 22
01510 Vantaa, Finland
الهاتف: +358 0 9775 1150
info@icare-world.com

www.icare-world.com

icare

iCare هي علامة تجارية مسجلة لشركة Icare Finland Oy. شركة Centervue S.p.A وشركة Icare Finland Oy وشركة Icare USA أجزاء من مجموعة Revenio وتمثل العلامة التجارية iCare. لا تتم الموافقة على جميع المنتجات أو الخدمات أو العروض المشار إليها في هذا الكتيب ولا يتم تقديمها في جميع الأسواق، وقد تختلف العلامات والتعليمات المعتمدة من بلد إلى آخر. تخضع مواصفات المنتج للتغيير فيما يتعلق بالتصميم ونطاق التسليم كنتيجة للتطورات التقنية المستمرة.